

尖尾架・民治黨航訊・本黨

白氏是新近赴美參觀女皇加冕禮。經由美國返南韓。而美總統大概欲值彼在美國之際。乘機邀之與美首娶交換意見云。

女警察兩人
克服碩漢兩名

紐約合衆社電 瘦弱之女警察兩名 昨日與重逾彼等兩倍之男子兩名 在觀衆之前劇鬥。結果。觀衆之中。無人協助。但女警察卒告勝利。

安尼紀尚禮斯·金髮 重一百零七磅 及鍾安何他 體態苗條。重一百零二磅 當彼等試圖拘捕馬裏賭徒高林馬連奴 重二百十五磅。開始搏鬥。

女警察追捕高林馬連奴。馬氏逃入樓內。向樓梯奔上。至五樓時已告氣喘。被女警察擒獲。拖至樓

克服碩漢兩名

紐約合衆社電 瘦弱之女警察
兩名 昨日與重逾彼等兩倍之男子
兩名 在觀衆之前劇鬥。結果 觀
衆之中，無人協助，但女警察卒告
勝利。

安尼紀尚禮斯·金髮 重一百
零七磅 及鍾安何他 體態苗條。
重一百零二磅 當彼等試圖拘捕馬
莫賭徒高休馬連奴 重二百十五磅
。開始搏鬥。

女警察追捕高休馬連奴。馬氏
逃入樓內。向樓梯奔上。至五樓時
已告氣喘。被女警察擒獲。拖至樓

馬文仲會計師事務所
電話 3621
TA. 3621
四一〇房 壹九三號 喜市定街東
No. 410-193 E. Hastings St.
Vancouver 4, B.C.

葵汗朝衣
笙磬同音
代臺取養老金。代引見西名醫治
愈各種疾病。代辦中西交涉事務
觀面處 雲埠天仁街第四六八號
468 Union St.
Vancouver 4, B. C. Canada

電火專家
裝新修改隨時應命
快捷妥當取價相宜
電話 MA. 2501 吳炳賜啟
話 及 K.E. 6555-R 參院啟

司徒活俊
承接裝修電火工程
電話 住宅 HA. 8113L
電信 P.A. 6023

◎醫生黃基靄

地址：跑路街三百四十六號
電話 Marine 5995

馬魯大

萬育堂

域多利

MAN YUCK TONG CO.
P. O. Box 1154
544 Fisgard St. Victoria, B.C.

酒藥種各威利水玉豐枝售代

選辦祖國雜
貨參茸玉桂
熟藥書名中
西藥品接製
各種丸散盒
裝蛤蚧補茶
磅裝鮮明藥
片不論零沽
批發取價格
外克己

電話 E. 8121

廣濟

Wong Chai Tong

St. E. Vancouver 4, B. C.

電話 FA 8613

哥

司公貨國利茂

MORLEY CO. LTD.

552 FISGARD ST. P.O. Box 116 VICTORIA, B.C.

特約代理

永利威

各色藥酒

新辦到

糯米酒

◎提防咳嗽！

贈送美人日曆牌

London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥教倫)
官相錢價 街寅天夾街舖

精神及魄力
是汝所應得

Bass Vitaminerals
此藥丸能補益精神安
睡及防傷寒令汝精神
爽利 每盒百粒五元

和和公司
Wo Wo Book Co.
545 Hingard St. Victoria, B.C.

中文學生字典
突漢綜合大辭典
英漢四用辭典
英用雙解英漢字典
俄珍英漢五用辭典
英漢漢英兩用字典
俄珍英漢四用辭典
英語全程
實用英語會話

一元
十七元二角
六元
六元五角
三元五角
五元
二元五角
二元五角
七毛

氏律古屋
A. Gerard Hirschberg.
年十三逾國行
Toric Optical Co. Ltd.
118 Hastings St. W.
Pacific 8829

11/11/12

雷鳴春

精補精

日之精華月之精
此明此亮不响應

得我們病魔無形。又來又見。

▲精補精。精補精。又應又靈。嚇得我們病魔跑不停。

京都雷鳴春精補精。破能破除一切虧損病魔。凡精腎兩虧，夜尿夢滑，腰痛膝軟，陰虛陽痿，血弱，神短胃呆，寒咳久服，病後欠補等症。蓋（精立奏奇效。乃御妙選補精）卽聖品比較。與度宮悼品比較。與度

900 W. Temple St. Los Angeles 12, Cal., U.S.A.

補腎固精丸 腎精不足虛勞損 常服此丸可保痊
鹿犯耳聾丸 腎虛膜破耳聾鳴 購服斯丸功效靈
牛黃消核丸 鬱憂暴怒核連珠 服此圖消勝割除
男子七疝丸 小腸疝氣陰囊腫 四兩庄六元
消粒解毒丸 偏身粒毒瘰癧癰 頻服斯丸便見功
救急 四兩庄六元
 南於酷暑入埠覺小便頻數多服利水不特不
 利反成癰飲水無去路焦急難言幸曹統新
 用下病上取法揭鬆上籤衝出積垢硬如砂灰
 霍亂痊癒其幸何如
 Hong Tai 同泰
 418 Ord St. L. A. Cal.

MISS ALLENA CHO
 Insurance Agent
 256 East Georgia St
 門牌二五六號 佐治
 電話 TA. 3526
 代理人壽保險
 火燭汽車意外
 僑胞如有委
 託竭誠辦理
 服務週到

美服八折
種種男服靚及
齊備
巴陵頓男服店
BARRINGTON LTD.
339, W. HASTINGS ST.

◎ 卡城反獨裁會支部

主席 周瑞炳

財政 黃福開

文書 黃寶森

MA

貨俱備

奉卽索

一個司機的故事 孟君著 二元二毫
寂寞春閨 (碧侶著) 八毫
殘 渣 (侶倫著) 壹元二毫
朱門紅淚 (蔣聲著) 五毫
風流孽債 (馮玉奇) 五毫
中國現代作家文集，小說，
世界文學名著，漢英對照本
民間故事 武俠小說
歡迎函索 免費目錄

壯陽及補血藥丸 (Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元
風濕藥水, Leland's Rheumatic Remedy
補腎藥水 [Leland's Kidney Tonic]
每樽壹元 及二元五毫
每樽壹元 及二元五毫
藥單小心配合
洗菲林及晒相
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

驗眼配鏡專家
周愛權

精製各種超時眼鏡
兼修整破裂之舊眼鏡
J. K. CHOW
OPTOMETRIST
514 Main St. Vancouver, B.C.
電話 **Marine 5938**

Canadian Bakeries Ltd

4X

麵 麵

市 各 請
麥 種 常
麵 伙 食
麵 之 美

味優越之

官傳	黎家振	鄧國良	馬國棟
謝智	林三合	羅護世	
林茂	袁競忠	司徒影文	
交際	李廷俊	林遠進	
募捐員	張椿積	曾北堯	黃桂棠
方來	鄭南勝	張林閏	
馬恒倫	黃琴章		
議長	周拔家	馬和棠	
核數	梅鉅	余相進	
顧問	余鴻愚	黃東文	
郭柱濡	鄧美林		

加批星盤六元
由唐人日子，推算西人日子，
由西人日子，推算唐人日子，
筆金五毛
如蒙賜顧，請寫明今年幾多歲，
年某月某日某時出世，西人日子
得，男命抑女命，連同筆金，付
才列住址 Tai Lor Sun Esq.
529 Carrall St.
Vancouver, B.C. Canada.

通訊

新會名勝公坑寺

寺產清算淨盡
主持投水自殺

(續昨)此株禾雀花，無法找尋其根，相傳係希世珍品，每一朵其形狀與禾雀無異，除此外，獨出藏尚有奇株，故每年到此遊覽人士至多，該寺主持必以油炸禾雀花饗客，寺產其豐，近廿年來主持和尚，名弘智法師，現已年逾古稀，易手後，該寺遊客大減，土改開始後，弘智法師被共幹派使前耕寺之佃農，提出清算，在一反時，寺產被清算淨盡，寺內和尚，全部掃出，獨許弘智一人留居，弘智以生活無着，迫于在附近行乞度日，如是者已一年餘，至上月中旬某夜，弘智突在寺後半里山坑深潭，投水自殺，斃命。多日始為樵婦所見，當地「鄉紳」兵幹派，乃驅趕鄉紳因之「漏網地主」二人，將屍撈起，就地掘穴肉葬了事。(完)

傷病兵激增

每日最少有數拾名入院

強迫婦女擔任掩埋工作

中山道訊：易手後，共方即將「廣東軍區後方醫院」，由德遷至寧區沙涌鄉，徵用該鄉南賢大街屋宇，設總辦事處于馬應彪遺屋南園堂內院內高級人員住所，即擇全鄉最華麗之馬應彪洋樓，該鄉人口甚少，多係赴海謀生，留鄉者僅婦女輩，全數不過五百口，共方將該「後方醫院」遷後，對鄉人定下苛例極多，且因院內醫藥設備簡陋，致留院傷病共軍，死亡甚衆，每晚入夜施行戒嚴，不准鄉人出門，秘密將死屍運出下葬，嚴限鄉人離鄉，如有親戚到訪，必須在農會相會，故鄉人行動已失自由，如被關進監獄，去月中旬以還，因天氣不常，共軍病兵大增，每日由各處送至該院者，至少數十名，致該院人員地方均感不敷，十三日，該院院長九日珍，(浙江奉化人，係年僅廿歲女共幹)，突著一農會主席「李致」，將全鄉婦女集中，挑選身壯力健者，強迫擔任院內苦役及掩埋工作，十六至廿五歲女子，迫令為看護，一律自備伙食，婦女輩咸叫苦，該院缺乏棺木，祇用被單或草席將屍首裹住，即迫鄉人抬往該鄉南首南頭地方掩埋，因在深夜工作不便，又為監工共幹催促加快，致所掘葬穴，入地甚淺，連日下雨，將面上浮泥沖去，故一放晴，屍體受曝曬，近日南頭城附近，臭味中人欲嘔，聞共方現正設法加蓋泥土。

穗強迫諸著

工廠職工最為普遍

廣州通訊：穗共因財政支絀，去年由德人民銀行行長，林朗天發起「愛國儲蓄」運動，強逼市民工人儲蓄，搜刮民間口糧供軍用。(未完)

BROADWAY HOTEL
Phone PA-3445
Hastings & Columbia
Vancouver 4, B. C.

百老匯大旅店
接近華區
安寧雅潔
電梯電話
私用浴室
附設齊備

華人西醫

葉求錦 Dr. K. G. Yip Phone: Off. PA. 1716
531 Main St. Res. PA. 8485
龔邦耀 Dr. E. B. Gung Phone: Off. PA. 8610
193 E. Hastings Res. FA. 8522
趙社鴻 Dr. F. S. Chu Phone: Off. MA. 2053
16 E. Hastings Res. West. 1489L
陳繼堯 Dr. G. H. Chan Phone: Off. TA. 2824
628 Main St. Res. FA. 5089-L
梁庭堯 Dr. S. W. Leung Phone: Off. TA. 4934
426 Main St. Res. KE. 0636
黃永源 Dr. W. Y. Wong Phone: Off. PA. 4709
221 Main St. Res. FA. 8841

華人牙醫

趙社現 Dr. W. S. Chu Phone: Off. TA. 4843
426 Main St. Res. N.W. 4749R1
李建宸 Dr. D. S. Lee Phone: PA. 7059
193 E. Hastings Suite 108

泰興有限公司
TAI HING COMPANY LTD.
265 E. Pender St. Vancouver, B.C. Canada

新到
皇帝牌十
淨新絲苗
唐山雜貨
大幫辦到
均經精選
又靚又好
豬肉瓜菜
日日新鮮
電話 TA. 6028
泰興有限公司謹啟

Phone: Marine 7810 RES. Marine 0908
所務事險保梳燕宏黃
FUNG WONG INSURANCE AGENCY
416 Columbia Ave. Vancouver, B.C.

代辦人壽保險
樓宇保險
實業買賣
代接屋什夜紙園工
代填入籍移民表
新到古今小說雜誌
學校課本文字房字帖
信札作文日記歌集

◎各種紙料平沽
本店備有各種紙料發行及學校文房
用品發售華友光顧極表歡迎
SMITH DAVIDSON & LEEKY LTD.
VANCOUVER, VICTORIA, B.C.
市勿地威臣紙公司謹啟

△風濕靈藥
治之肌肉或骨節有微熱或慢性
風濕痛者如因上痛者
不能工作此是好新聞
用浸步頓TEMPLE
TUNG TUNG TUNG TUNG
每盒每盒六毛五，壹
元三五五五五五五五五五五
元庄最經濟

重新廣告

本旅館新入接手營業大加改良煥然
一新房舍通爽汽暖溫煥床褥實新清
潔水喉冷熱招待妥當來往便捷備胞
光顧特別歡迎
NEW WORLD ROOMS
156 Pender St. E. Tel. PA. 9035
Vancouver, B.C.
司理 盧金生
黃國連

新世世界旅館
司理 盧金生
黃國連

委員會議員一覽表
主席 麥英高
文書 司徒昌隆
交際 譚文心
財政 譚世力
監督 周三餘
副黃秀蘭
副羅怡盛
副譚作幹
副譚登發
副譚榮源

中和公司
CHUNG WO HONG CO.
Phone MA. 9612
237 Powell St. Vancouver, B.C.

本總代理
陳家巷
甜返老
尿還童
甜健參
素歸精
利權優厚
招商代理

余壽仁堂
YEE SO YEN TONG
232 Main St. VANCOUVER, B.C.
三個月見功不受○○○
見效欲知詳細函索即奉
Wing Chung Co.
254 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
Hong Kong Co.
149 Pender St. E.
Vancouver, B.C.

東廣麵廠
NIFTY NOODLES LTD.
213 Cordova St. East
Vancouver, B.C. PA. 8850
全蛋干麵
粗細炸麵
淨干麵
零沽發行 歡迎索辦

HOTEL SUN AH
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 9064
重新廣告
本旅館現新入接手營業
大加修飾煥然一新房舍
空氣床褥潔淨汽暖溫煥
水喉冷熱招待妥當來往
便捷招呼週到租銀克己
僑胞光顧無任歡迎
新亞旅館司理 鍾法明 啟

行銀梳并襟
THE CANADIAN BANK OF COMMERCE
501 MAIN STREET, VANCOUVER, B.C.
華友與本分行往來
已多年矣，
我們歡迎住外埠
君隨時以華文或英
文通信與本行磋商
一切疑問當盡力
解答。
本行代客郵電匯款
香港手續最簡便及
妥當。
我們主張有公債票
或其他貴重物件諸
君，租買本行保險
箱保存。
我們隨時願為我新
舊華客服務

OLD INSPECTOR RUM

此露酒味道
醇香酒質甘
滑誠人羣之
愛品購酒時
不可叫取霖
酒只可叫取
奧路沿市碧
打便能認識



UNITED DISTILLERS LTD.

【戰登所府政省詩卑或局酒非並白告此】

京東海味 油糖雜貨
合時咸魚 瓜菜水貨
裕綸公司
YEE LUN ARK KEE LTD.
P.O. Box 221
VICTORIA, B.C.

WING WING CO. LTD.
458 Hastings St. E. H.Ast. 3041
Vancouver, B.C. 電話 喜市定台

宛地辟達權社

民國四十二年職員表
正社長 陳哲生 副社長 陳修燦
正副會長 陳翼耀 副會長 陳修燦
正副文書 陳相仕 副文書 陳修燦
正副財政 陳相仕 副財政 陳修燦
正副監察 陳相仕 副監察 陳修燦
正副幹事 陳相仕 副幹事 陳修燦
正副庶務 陳相仕 副庶務 陳修燦
正副總務 陳相仕 副總務 陳修燦
正副秘書 陳相仕 副秘書 陳修燦
正副顧問 陳相仕 副顧問 陳修燦
正副幹事 陳相仕 副幹事 陳修燦
正副庶務 陳相仕 副庶務 陳修燦
正副總務 陳相仕 副總務 陳修燦
正副秘書 陳相仕 副秘書 陳修燦
正副顧問 陳相仕 副顧問 陳修燦

又秘詩蒸酒 秘詩提·市·潑
公司名產 加拿大威士忌酒
BC EXPORT
或局酒非並白告此
戰登所府政省詩卑

WONG HORNE
AGENCIES
INSURANCE
441 GORE AVE.
VANCOUVER, B.C.
TA 1754
黃漢 經紀事務所
填報工商入息稅紙
解決：入籍移民事件
整理：生意數目部記
各種保險，營業買賣

PHONE PA. 6527
司公益合
HOP YICK CO.
164 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
本店專營：白油腸臘、鴨肝腸、鴨下庄、發行、臘肉、鴨片肉、新到生薑、馬蹄、粉葛

Chungking Chop Suey
178 East Pender St.
Vancouver, B.C. Canada.
MARine 1734
重慶唐餐館·雲城第一家·
日夜不停市·菜晏頂瓜瓜·
大謙兼小酌·隨時可應駕·
男女僑胞呀·請來幫襯吓·

HARRY JAMES
INSURANCE & REAL ESTATE
212 KEEFER ST. TA 1377
住宅出賣
磚樓一座樓下舖位兩間樓上全是單房配足煤氣暖
爐傢私冷熱水喉煥氣每屋收入約五百元位於東端
十分鐘可步行到喜市定與舖面價銀貳萬八千元
大房住宅樓下有房三間并浴室樓上有房三間屋
蓋屋內外均重新修飾位於東端無土庫離舖街五個
郵箱取價五十四百元須先交三千四百元
吳國華辦事處啟
本報有大帮舊報紙及潤十七寸長三十寸之
白紙出賣價錢相宜如意者請來面商

THE CHINESE TIMES
The only Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

(八)
{八}

保仔至是。疑團冰釋。原來是何家莊猛虎爲患。怪不得如此緊張。今日我們路經此地。受到何二員外盛情招待。眼見得他有此憂患。安忍坐視。待我替他出力。斬除猛虎便了。

兇手
釣句餘

浮屍 果然就係黃稽查
對人語曰「本局水警在白鵝潭發現男浮屍一具。檢查身上有貴局證件。知此屍爲貴局人員老黃。請派員到本局領回安葬」楊聽至此。心內既駭且喜。駭則雖黃被殺。而鬼魂魂夢之靈驗。喜則以黃屍首既獲。亦可盡同事之情而葬之。不致葬身魚腹。立即掛回電話耳筒。命什役邀隊長同。皆以原委。一齊同到水警局由水警局值日官引至警局後之步頭。則縛在步頭之屍。果爲失踪之稽查老黃。楊此時復請隊長曰「黃之靈魂果然不息。昨之夢。不可不信。盍於今日下午依夢中黃言之地點。派員伏而緝之。兇手必可得」。隊長雖爲新人物。本非迷信。但以有應驗在先。不得不從楊言。乃市棺將黃屍厚殮。晚膳畢。派稽查數人。化裝農民。隨楊至南餘人。自沙貝而至碼頭靠岸。十餘搭客多爲鄉愚裝束。時天色薄暮。難於辨認。幸楊對於該事。已十分留神。卒發覺十餘搭客中。有一穿舊紗衫褲。年約四十餘。額角有疤痕者之鄉愚。隨衆登岸。楊與數同事一聲暗號。乃拘之返。星夜審訊。該鄉愚有鬼魂附身。直認爲何殺害老黃。歷歷如繪。案乃大白。乃收諸獄中。而該鄉愚復於獄中以雙手握其頸。時作慘叫。緣稽查者黃隨隊到沙貝緝私烟時。因胆汁素弱。見鄉民武裝包圍各稽查。竟欲獨自逃生。中途爲該鄉愚所見。遂遭喪命。該鄉愚者。亦該鄉槍頭屹屹之惡棍。以稽查人員不俾面。而到來緝烟。心已忿恨。在喧嚷中見黃獨自逃跑。乃尾隨至河邊執而殺之。將屍投諸海。後因當局西(足旁)緝總嚴。兇風聲太緊。是日份

作孽記

作鄉愚赴穗。擬轉港逃避。不料途遭擒。迨冥冥中有果因也。

第一回 加罇城妖猴闖禍

詩曰 獸性猶存安逞蠻。毒氛
欲想噴人寰。天羅地網儘擒鬼。銀
戟金槍合斬姦。狡詐真難容化日。
奔逃那得渡賢關。雄師一掃消魔障
。問汝妖猴怎脫籠。

說歸齊天大聖自從脫下金箍兒
成佛正果之後。不理塵間凡事。一
向在天宮納福。那水簾洞的猴子猴
孫。自然也懶得去管。於是那洞中

加拿大點問頓

心特別嚴重。便不擇手段的東喧西嘩。又因他的貪心及行爲不正。故處處被人炒鱸魚。

東瀛的病症。已天天加重了。惟他乃不知死期已到。還時人與他『爭持四十年』。胡亂化名作出的疙瘩的穢詩。擁獨裁來罵他人。又竟自誇『詩律好』『推敲極老到』『氣象胸羅』『才學高』『咳唾成珠寶』等的吹法螺那面皮真是十丈厚了。

又天天話人『不靈』『頑徒』『叛國』『保皇』。喂！這的含沙射影全失真相的語句。豈不是狂人所說麼？敗類。好顧住腦袋。勿以爲民主人士是你們獨裁政權所能壓迫得來的。醫學已日新月異。時代也在進步着。敗類。在病理分析下。一切顯出汝的死症。也難以療治了。

加拿大點問頓

心特別嚴重。便不擇手段的東喧西嘩。又因他的貪心及行爲不正。故處處被人炒鱸魚。

東瀛的病症。已天天加重了。惟他乃不知死期已到。還時人與他『爭持四十年』。胡亂化名作出的疙瘩的穢詩。擁獨裁來罵他人。又竟自誇『詩律好』『推敲極老到』『氣象胸羅』『才學高』『咳唾成珠寶』等的吹法螺那面皮真是十丈厚了。

又天天話人『不靈』『頑徒』『叛國』『保皇』。喂！這的含沙射影全失真相的語句。豈不是狂人所說麼？敗類。好顧住腦袋。勿以爲民主人士是你們獨裁政權所能壓迫得來的。醫學已日新月異。時代也在進步着。敗類。在病理分析下。一切顯出汝的死症。也難以療治了。

透視敗類周東藩

淨。衆猴們上攀下鑽。無法覓食。餓得個個都是骨瘦如柴。迫得東奔西竄。各自投生。去找棲身之所。有一隻雜種妖猴。名叫赤瀋。他並沒有騰雲駕霧的本領。不知如何神通。却被他渡過茫茫大海對岸一萬八千里的加磬島。此地林木茂盛。山水清幽。那隻赤瀋看到這般風景。自然滿心歡喜。乃自詡道。真個好所在。可以作俺龜縮之地。還算饒倖有福。但可惜少了友件同住。好不寂寞。這樣就四處奔跑。好去訪尋契兄契弟。終日登山過嶺。不停猴跳。左瞧右相。踪跡全無。痛得那猴爪猴腳都酸軟了。忽然一日。行經樹林中。恍聞有猴兄好像歌唱。不覺大喜。急忙入林察看。瞥見右邊大松樹下。有兩個獼猴。搖尾擺舌正在你叫我嚷。

和冠豪舍侄。

徐子樂老師評定

聯聯 庠助正欣逢約雅
暮巢酸曙嫩解離

薛濟

九八 閻峰嚇室侃談兵 周玉生

九九 土焦彌側俱奔耆 印度伽藍

一百 關倫深恐近驚彪 加拿大安省顏浪子

△加獎▽

一〇一 原龍毋恃獨稱雄

一〇二 沙省託市比列治顏寓公 衙回棘鞫慘刑民 當近老饈

一〇三 閭摧今惱其坑儒 古巴灣城陳景文

一〇四 墓談旁詭濫碑文 檀島梁月初

單地書懷

和冠豪舍侄

陣橫空秋有聲
關山戎

△詩界▽

和冠豪舍侄

「戰地書懷」原韻

華何日致中興
甲洗天

「戰地書懷」原韻

其一

雁陣橫空秋有聲
關山戎馬作長征

李應韶

其三
客頻年感既多
蘇游峯

雁陣橫空秋有聲
家愁國恨何時了
關山戎馬作長征
說到艱危淚涕零

其四

其二
中華何日致中興
博得封侯班定遠
其三
作客頻年感慨多
舊游烽火意南它
甲洗天河鼓舞聲
青山綠水著英名

McGAVIN'S BREAD

麥嘉雲麵包

經濟餐

麥嘉雲的麵包適合衛生
豐於滋養况復甜味美確
對經濟餐有莫大之助力
實該麵包之鮮明與價廉
盡有康人之處也儉購試
之請認招牌麥嘉雲的好
麵包是爾每餐的好伴侶

輔行雜貨公司
國貨商場
新到
瓜菜種子發售

FOO HUNG COMPANY LTD.
129-131 PENDER ST. E. TEL. 663-6635
VANCOUVER, B. C. CANADA

廠精味廚天
品出
味精
售發有均號商各

◎專醫瘋癱症

本藥局主人現下發明一種靈藥專治
瘋癱及半身不遂及手足不能活動等
症神效異常藥到回春

現經本埠市長 Mr. J. C. Wreag
乃磨西婦 Mrs. Marion Donavay
砵亞板汝西婦 Mrs. J. Y. Dufou
等試用均獲痊愈并爲介紹稱有患此
症者最好親來就醫如遠場可將病歷
寫明付來亦能按症發藥如特別頑症
除用藥治外須施手術方能痊愈

KWONG SANG

Herbalist PH. 421-R
P.O. Box 508 Duncan, B.C.

滿地可銀行

徽章 我之銀行

即是百餘萬加國人
民均謂滿地可銀行
是我之銀行

請在滿地可銀行交
易此是加國最舊銀
行已得加國人民信
用有百三十年矣

汝必樂意在滿地可
銀行交易友誼及明
白式做生意在最近
之支行司理人汝
可能相識一寶貴朋

友

“MY BANK”
TO A MILLION CANADIANS
B of M

BANK OF MONTREAL

加拿大豐高藥
鐵利烟草有限公司
Heatley Trading Co. Ltd.
71 East Pender St.,
Vancouver, B.C.
Phone MA. 5860
5783

永隆雜貨公司
WING LUNG CO.
142 E. Pender St.
Phone PA. 1734
VANCOUVER B. C.

雲 坤
 新 民 生 公 司
 片 打 街 東
 式 七 八 號
 著 名
 燒 臘
 新 鮮
 肉 品
 中 西 雜 貨
 合 時 瓜 菜
 零 沽 發 行
 一 律 歡 迎
 雲 坤
 美 生 雞 林
 大 幫 靚 雞
 發 行 零 沽
 免 費 送 到
 歡 迎 光 顧
 電 話 :
 P.A. 八八八七

Sun Min Sang & Mee Sang Co.
 278 E. Pender St.
 Vancouver, B. C.
 Phone P.A. 8817

注意
Pitman Optical
文 匹
舖 鏡 眼
J. J. Abramson
I. F. Hollenberg
眼 驗
家 專 鏡 配
◀ 址 新 ▶
734 Granville St.
層 下 地
Vancouver Block
MARine 0928
MARine 2948
鏡 眼 製 配
價 俱 色 色

雲
埠
廣德隆
春夏服裝

◎安閒大雅之各款輕便新式外套

◎各種各款人絲、棉紗、羊毛內衣

◎雲埠達權社通告

爲通告事、照得本社歷年所施行之社員優先權、凡本社社員由正月一號起至六月尾止、在此期內、繳交月費者、五折計算、(總社年捐不在此例)如逾期繳交者收足、特此通告、仰我社員一體知照爲盼、

(附說、本社經由全体社員、選出催收員、李福、陳宜談、何發、陳九等君、凡我社員繳交月費者、請交數位催收員毋誤)

社論 對於愛恩斯坦談話之闡義

世界著名物理學家愛恩斯坦於十二日發表談話，勸告智識階級，如有被傳喚出席美國國會調查委員會供證，則應做甘地之不合作主義，拒絕抵抗，拒絕發表意見，據彼稱：近H政界激烈分子，利用外患臨頭之論調，致令一般人民對於智識分子之一舉一動，每涉懷疑，甘地拒絕抵抗英國之不合作方法，拒絕與調查委員會合作，以對付之，各人均宜準備為其本國文化着想，犧牲其個人之幸福與自由，務以無辜良民被強迫質問為恥，且此舉，亦以表示維護憲章而不為非法所屈服云。

近年美國國會一部份議員，以為其多擁護共產主義者，潛伏國內，對於智識分子之言論與態度，均極端注意，其有左傾之思想而顯露於社會者，固遭政府之懲罰，而一般學子之或稍涉共產嫌疑者，亦時被傳問供證，美國會中非美活動調查會之提問此案，已不下十數起。

該會又提議各大學職員，均要宣誓，效忠美國，自明其思想不左傾等事之後，即備受一般教授學子之抗議，蓋以此舉，乃為侵犯個人思想自由，而且違背美國憲法之保護人權之規定，茲將愛氏之申明主張，其要旨如下：

夫基本自由，厥為歷史之產物，近人所舉出十項基本自由，而以思想自由為首，(十項基本自由：①思想自由，②聲明自由，③信仰自由，④言論自由，⑤集會自由，⑥結社自由，⑦罷工自由，⑧創造自由，⑨職業自由，⑩消費自由)。

省政府將買北雲山地開闢公路

域多利拾七日太陽報消息，卑詩省工務廳長格拉地，昨日在此間發表談話，謂省政府擬今年秋間開始收買北雲哥華山地，預備開闢與工務廳上公路，由第二海峽橋直達往可士敏比，藉以疏導往來之交通，市內最近七八年以來，屢次催促省政府建築該公路，當局認為在山上開一條新公路接連可士敏比，是為勢所迫，蓋現在往來可士敏比之交通，日益繁盛，以致往來之擁擠難耐，而一旦黑球渡船公司來往可士敏比及明吸附近之離別灣之渡船開行後，則往來之交通益更繁盛云。

省檢事為篤加波事再求援於柯京

域多利拾七日加拿大社電，省檢事長邦拿，以篤加波人暴動事再求援於柯京。

以英國組油價標準，傳美國煤油公司擬將每桶組油價提高二拾五仙云。

冤家路窄

捷克人偷關被認出

滿地可拾八日加拿大社電，有捷克人特拉克查，假地名維斯，前日冒充美國軍官，並持假紙由巴黎乘飛機抵滿地可，預備轉赴美國，在檢驗關口時，為美國關員識破，被扣留，後被逃脫，結果被破獲，特拉克查，適為特氏早幾年在德國加拿大移民局做傳話時之同事，該人呆視特氏片刻，繼而問曰：汝何以穿著美國軍裝，特氏聞之大驚而暈倒，大抵在整個北美洲人，祇有特氏認識特氏，而特氏竟與敵人相遇。

波城中華公所近訊

波市通訊，駐波城華僑中華公所主席陳月湖先生，因病入醫院就醫，不能兼職職務，自動辭職，由波城至孝篤親公所選陳石達先生接任，經各僑團同志接納，陳先生遂辭去在紐約所任之各種職務，前來波城，而於六月十五日星期一下午二時，在中華公所禮堂，舉行就職典禮，其儀式如次：①齊集肅立，向國旗行一鞠躬禮，②司儀周平邦君在陳月湖先生因病辭職，陳石達先生代表與陳石達先生相見，③陳石達先生致謝，④陳石達先生就職，⑤請至孝篤親公所代表，陳偉業先生授印，⑥請安良工商會主席伍時祥先生致詞，⑦請國民黨代表阮本策先生致詞，⑧請民治黨代表余茂中先生致詞，⑨禮成散會，查是日參加之僑員代表，極為踴躍，盛況空前，紐約僑華人總會，並遠道致送大花籃，祝賀陳主席就職云。

太陽報有獎鈔票號碼

九五六五五〇
二二二二二二
五五五五五五
八八八八八八
一〇一〇一〇
五八四三〇六
八八八八八八
八八八八八八
七〇一三五四
一四〇五五六
三四七九八七
三九二七九七
九五五七五七
九五六七五七
八四三三七六

省報有獎鈔票號碼

七〇一三五四
一四〇五五六
三四七九八七
三九二七九七
九五五七五七
九五六七五七
八四三三七六

有吉房出賃

啟者今有吉房出賃坐落天黃街門牌貳貳六號如有僑眷欲居住或住家請照址到面議可也
洽商期由朝早八點至九點

專業裱花紙油色

寓跑路街三九一號
勝利旅館三十一號房
電話 PA. 0717

實業平賣茲將列下

526 530 536 540 545
703 709 715 723
358 447
喜市定街東103樓上旅館樓下餐館
喊線 HA. 5764
上午十點至十二點
下午五點至六點

餐館連實業全盤

本餐館在沙省品發埠，向來生意暢旺，今因股份志圖別業，是以願將全盤全部出賣，用具齊備，取價相宜，如欲營斯業者，請來面議，或函商均可。

獨市餐館生意出賣

本餐館生意向來興旺今因人力缺乏故願將生意出賣如有志營斯業者請速來面議或函商均可

住宅出賣

六個房間半平房屋式住宅，三三二號十六街西，約十四年屋，屋主因事要回美國，將平價賣與能交最高現款者，如意者請於上午或晚間電話 PA. 5073 接洽。

梁定邦帽店又搬去

緬街五四三號開檔
洗帽工作好每件收費壹元
LEONG'S HAT SHOP
443 Main St. Vancouver, B. C.

火食瓜菜店出賣

本店在大街生意暢旺因年老特價平賣最合住家如意者請在下列電話洽商 DE. 0168

代東

本校謹訂於六月廿八日(星期日)假市丹梨公園第二海濱草場(即歷年清遊地點)舉行第十一屆清遊大會屆時恭請全體男女僑胞，各學生家長，洪門昆仲惠臨指導，曷深榮幸。

大公義學全體員生敬約

(本校自備專車於正午十二時出校)

藥物 癌症毒瘤

醫藥界，對治療癌(以下仿此)之特效內服藥物，仍無發現。然就中國醫學而言，採用內服藥物，治療癌症，而著卓效之經驗，在千七百年前之醫學典籍中，已有紀錄。惟以病名之今昔異同，學術之中西隔閡，遂致千百年來，無人注意，而幾於絕傳。近因科學研究之進步，醫學之中西隔閡，遂致千百年來，無人注意，而幾於絕傳。近因科學研究之進步，醫學之中西隔閡，遂致千百年來，無人注意，而幾於絕傳。近因科學研究之進步，醫學之中西隔閡，遂致千百年來，無人注意，而幾於絕傳。

香港所長 癌症藥研究 張壽天醫師謹啓

癌症亦稱癌毒(Cancer)乃中外醫家公認為難治或不治之大症，自法國居里夫人發現鐳錠，及近年來外科醫術之進步，始有發覺，且患此症者，因割治後，能獲百之一之倖免，其餘多無效，或事後復發，而趨於死亡，蓋歐美醫藥界，對治療癌(以下仿此)之特效內服藥物，仍無發現。然就中國醫學而言，採用內服藥物，治療癌症，而著卓效之經驗，在千七百年前之醫學典籍中，已有紀錄。惟以病名之今昔異同，學術之中西隔閡，遂致千百年來，無人注意，而幾於絕傳。近因科學研究之進步，醫學之中西隔閡，遂致千百年來，無人注意，而幾於絕傳。近因科學研究之進步，醫學之中西隔閡，遂致千百年來，無人注意，而幾於絕傳。

香港來雲飛機大減價

新客每位五百元
快捷★代理號本
代理號本
由香港往大埠船期
威爾遜總統 六月廿四
克利夫總統 七月十六
威爾遜總統 八月九日
由港開來大埠總統船男女客位可在本代理處購票付港應用得搭指定船位前來快捷

六月卅日到期

汝之醫院燕所費
燕所費可就地繳交或寄去
城埠 B.C. HOSPITAL INSURANCE, VICTORIA, B.C.

James Wong Jeweller

鐘錶新、鑲手錢金美半元二
鑲鐘整修、售發等指戒石鑽
匙鎖配、機鑽電、華水鑽、保柴火
舖鋪鐘志奕黃
4 PENDER ST. W. VANCOUVER, B.C.
"GRUEN"
并代理「故吾」公司
男女最新時款手鏢
由三十七元至五百元
自動上鍊及其他各款均備

